

CARAVANS



*Grenzenlos wohlfühlen
Sentirsi immensamente
a proprio agio*





INHOUD *INDICE*

Kwaliteiten <i>Competenze</i> _____	4
Modellenoverzicht <i>Gamma dei modelli</i> _____	6
PREMIO _____	8
AVERSO _____	12
AVERSO TOP _____	16
AVERSO PLUS _____	20
Woonambiance <i>Comfort abitativo</i> _____	26
Slaapcomfort <i>Comfort del sonno</i> _____	28
Kookgenot <i>Piacere di cucinare</i> _____	30
Badcultuur <i>Il bagno</i> _____	32
Uitrusting/accessoires <i>Dotazione/Accessori</i> _____	34
Onderneming en kwaliteit <i>Azienda e qualità</i> _____	36
Stoffenkeuze <i>Gamma di materiali</i> _____	38
Overzicht indelingen <i>Tabella delle piantine</i> _____	42

UW PERSOONLIJKE SMAAK BEPAALT È IL VOSTRO GUSTO PERSONALE A DECIDERE



Met z'n tweetjes of met het hele gezin; een caravan van Bürstner laat u genieten van de onafhankelijkheid. Van de compacte, wendbare caravan voor 2 personen tot de reus met wel 7 slaappleatsen; geen enkele wens blijft on vervuld.

Overall vindt u doordacht design, praktische bruikbaarheid en een harmonieuze mix van materialen. Bovendien kunt u kiezen uit vele opties voor de uitrusting en de kleurvarianten. Zo ontstaat uw eigen persoonlijke caravan.

Om alle mogelijkheden eens goed te bekijken, vindt u op internet de Bürstner voertuigadviseur en de voertuigconfigurator die met al uw persoonlijke wensen rekening houdt.

Sia in due che in compagnia di tutta la famiglia - con una caravan della Bürstner l'indipendenza diventa un piacere. Dalla caravan compatta e versatile studiata per le coppie fino al modello più grande con un massimo di sette posti letto: per non lasciare insoddisfatto nessun desiderio.

Il design studiato nei minimi particolari, la pratica funzionalità e l'armonioso abbinamento dei materiali si ritrovano in tutte le zone della caravan. Avete inoltre la possibilità di scegliere sia l'allestimento che la variante cromatica tra le numerose opzioni disponibili, creando così la vostra caravan personalizzata.

Per visionare le numerose possibilità a disposizione, potete trovare su Internet il consulente Bürstner ed il configuratore veicoli, il quale contempla e calcola tutti i vostri desideri personali.

DE NIEUWE GENERATIE BEKLEDINGEN LA NUOVA GENERAZIONE DI TAPPEZZERIE



Innovatief en klantgericht: *Innovazione e orientamento alle esigenze dei clienti:*

- Tot 44 hoogwaardige woonwerelden naar keuze
Possibilità di scegliere tra 44 mondi abitativi di grande pregio
- Groter zitcomfort door nieuwe technologie
Maggiore comfort di seduta grazie alla nuova tecnica di realizzazione degli imbottiti
- Rugkussens zijn los te maken en reinigbaar
I cuscini poggiaschiena si possono rimuovere per facilitare la pulizia

Het nieuwe woonwereldconcept van Bürstner biedt u de mogelijkheid om uw heel persoonlijke touch aan het interieurdesign te geven. Kies uw favoriete materiaal uit diverse bekleedingskwaliteiten. Door speels te combineren met de kleuren van de rugkussens ontstaat de perfecte harmonie met het meubeldecor.



La nuova gamma di mondi abitativi della Bürstner vi offre l'opportunità di imprimere agli interni il vostro tocco tutto personale. Potete infatti scegliere il vostro materiale preferito tra quattro diverse qualità di tappezzeria. La combinazione con i cuscini poggiaschiena permette di creare un gioco di colori e di trovare l'abbinamento più armonioso con lo stile dei mobili.

De rugkussens zijn met een ritssluiting vast te maken om wegglijden te vermijden en los te halen voor het reinigen.

I cuscini poggiaschiena si fissano con una cerniera che impedisce loro di scivolare e si possono togliere per lavarli.

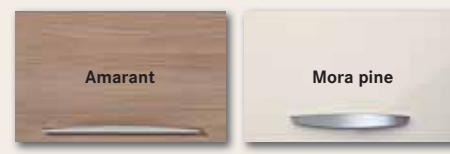
2 DECORS NAAR KEUZE 2 STILI DISPONIBILI



Averso



Averso plus



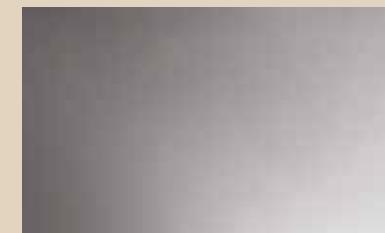
3 LAKKLEUREN 3 VERNICIATURE DEL VEICOLO



Opaal
Opale



Silver
Silver



Wit
Bianco



PREMIO

COMFORT-CLASS

Pagina 8



Max. 



AVERSO

COMFORT-PLUS-CLASS

Pagina 12



Max. 



AVERSO TOP

PREMIUM-CLASS

Pagina 16



Max. 



AVERSO PLUS

COMFORT-PLUS-CLASS

Pagina 20



LAAT VAKANTIEDROMEN UITKOMEN *REALIZZATE I VOSTRI DESIDERI DI VACANZA*

Vier voertuigklassen met in totaal 38 verschillende indelingen vervullen iedere wens naar het grootst mogelijke comfort - van het compacte model voor twee tot de edele luxe suite op wielen. Maar voor iedere Bürstner geldt: een uitstekende kwaliteit en afwerking en een harmonieus en smaakvol ingericht interieur met veel verrassende details. Kortom: volop ruimte om je grenzeloos op je gemak te voelen.

Quattro gamme di veicoli, per un totale di 38 diverse varianti, promettono di realizzare ogni desiderio di massimo comfort - dal modello compatto, pensato per una vacanza a due, fino alla vera e propria suite di lusso su due ruote. Le caratteristiche che accomunano tutte le caravans Bürstner sono la qualità, l'eccellente lavorazione e gli interni armonici ed eleganti, dotati di numerosi dettagli che sorprendono. Per dirla in breve: molto spazio per sentirsi immensamente a proprio agio.



PREMIO

Gewoon wegrijden en de wereld ontdekken - de Premio maakt het u gemakkelijk om van uw vrijheid te genieten. Zijn grootste kracht is zijn lage eigen gewicht, waarmee ook compacte auto's moeiteloos overweg kunnen. De Premio is standaard uitgerust met AL-KO chassis en AKS-antislingerkoppeling. Zo is iedere bestemming voor u comfortabel en veilig bereikbaar - van de pittoreske dalen tot de steile bergpassen.

Partite per un viaggio estemporaneo alla scoperta del mondo - Premio vi consente di godervi tutta la vostra libertà. La sua forza sta nel suo peso leggero, che permette di trainarla senza problemi anche con i veicoli più piccoli. Premio è dotata di serie di telaio AL-KO con frizione antisbandamento AKS. Potrete così raggiungere qualsiasi meta in tutta comodità e sicurezza, dal pittoresco paesaggio di pianura fino al più ripido passo di montagna.

VAKANTIEPASPOORT VOOR HET HELE GEZIN

In de Premio is ruimte voor alles en iedereen. Diverse kasten bieden een plekje voor alles wat je op vakantie bij je wilt hebben. De stapelbedden met koudschuimmatrassen achterin zijn een waar kinderparadijs.

VACANZE DIVERTENTI PER TUTTA LA FAMIGLIA

Premio mette a disposizione tanto spazio per tutti e tutto. I numerosi vani portaoggetti consentono di riporre tutto ciò a cui non si è disposti a rinunciare durante le vacanze. I letti a castello collocati nella parte posteriore e dotati di materassi in schiuma a freddo sono un vero e proprio paradiso per i più piccoli.



1



2



Premio 485 TK

1 Keukentoverrij: de standaard koelkast van 81 ltr. inclusief vriesvak van 10 ltr. en de verzonken kook-spoelbak-combinatie met glasplaat maken dat u zin krijgt om te koken. **La magia della cucina:** il frigorifero di serie da 81 litri completo di vano congelatore da 10 litri ed il gruppo incassato formato da piano cottura e lavello e dotato di copertura in vetro stimolano davvero la voglia di cucinare.

2 Mooi uitzicht: een goede nachtrust met uitzicht door het grote zijraam. **Ampia visuale:** sonno ristorante con vista attraverso l'ampia finestra laterale.



Premio 450 TS



GEWOON PLAATSNEMEN EN GENIETEN

Of u nu in de rondzit geniet van het gezelschap van vrienden, in de keuken naar hartelust kookt of in de slaapkamer een ontspannen dutje doet; overal aan boord vindt u een aangenaam ruimtegevoel.

ACCOMODATEVI E RILASSATEVI

Sia che sediate in compagnia degli amici sulla dinette rotonda, sia che create i vostri piatti in cucina o vi concediate un breve riposo in camera da letto, la piacevole spaziosità è percepibile ovunque.



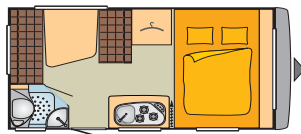
1 Uitnodigende achterzijde: onder het stapelbed vindt u meer bergruimte die ook van buitenaf als garage toegankelijk is. Gewoon even het onderste bed omhoog klappen. **Invitante anche nella zona posteriore:** sotto il letto a castello si trova ulteriore spazio per la custodia degli oggetti, accessibile anche dall'esterno come garage. Basta sollevare il letto inferiore.

2 Zoals thuis: grote kleerkast met ruimte voor uw favoriete garderobe. **Proprio come a casa:** ampio armadio per il vostro guardaroba preferito.

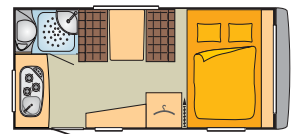
Standaard (hamerslag, wit)
Versione standard (lamiera a buccia d'arancia bianca)



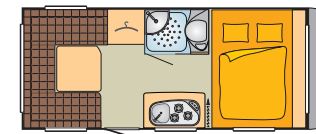
395 TS



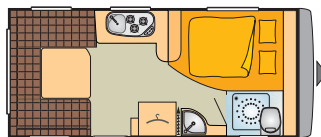
400 TS*



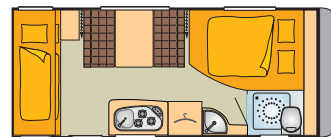
435 TS*



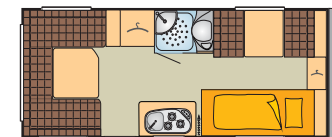
450 TS



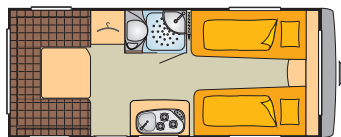
485 TK



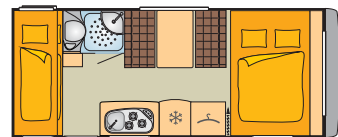
490 TK



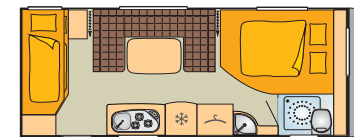
490 TL



495 TK

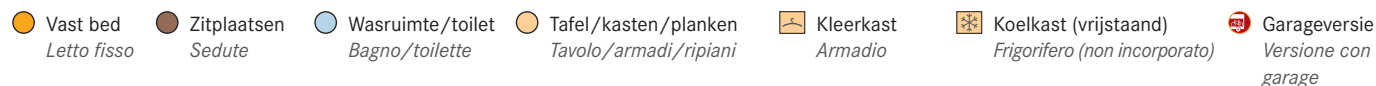


550 TK**



*Breedte *Larghezza* 210 cm

**Breedte *Larghezza* 250 cm



PREMIO - DE STERKE KANTEN *PREMIO - I PUNTI DI FORZA*

- ⊕ Laag gewicht, ideaal voor compacte auto's
Peso limitato, ideale anche per essere trainato da veicoli più piccoli

⊕ AL-KO chassis met AKS (antislinger koppeling) voor meer rijstabiliteit
Telaio AL-KO con frizion e antisbandamento AKS per una maggiore stabilità di guida

⊕ Bürstner lichtgewicht constructie voor meer belading
Struttura leggera Bürstner per una maggiore possibilità di carico

⊕ 42 verschillende bekledingwerelden
42 combinazioni diverse di tappezzeria
- ⊕ Complete keuken met 3-pits kookplaat en koelkast
Cucina completa con piano cottura a 3 fuochi e frigorifero

⊕ Gasverwarming Truma S 3004 met automatische ontsteking
Riscaldamento a gas Truma S 3004 con accensione automatica

⊕ Verlichting 12/230 V
Illuminazione a 12/230 V

⊕ Vaste bedden met houten lattenbodem
Letti fissi con reti a doghe in legno

⊕ Koudschuimmatrassen - ook voor stapelbedden
Materassi in schiuma a freddo, anche nei letti a castello



AVERSO

Haal meer uit uw vakantie. Want de Averso overtuigt door zijn royale standaarduitrusting. Tegelijkertijd levert de lichtgewicht constructie in alle 13 indelingen een behoorlijke gewichtbesparing op. Ideaal voor meer belading of een compactere auto. De nieuw geconstrueerde zijwanden zorgen bovendien voor een verbeterde isolatie.

Lasciate che la vostra vacanza diventi qualcosa di più. Averso vi permette di farlo grazie alla sua ampia dotazione di serie. Allo stesso tempo, la sua struttura leggera che caratterizza tutte le 13 versioni vi consente di risparmiare davvero sul peso. Presupposto ideale per un maggiore carico massimo o un veicolo trainante più piccolo. Le pareti laterali, ora rivisitate, garantiscono inoltre una migliore coibentazione.

EEN VAKANTIE HELEMAAL NAAR UW WENSEN

LA VACANZA COME PIACE A VOI

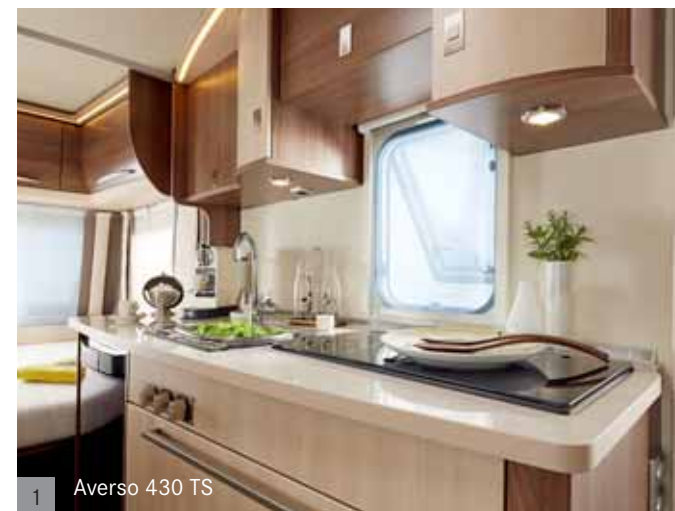
In het nieuwe interieur van de Averso wordt de vakantie een wensconcert. Twee houtdecors naar keuze geven het interieur een frisse uitstraling.

I nuovi interni dell'Averso fanno in modo che ogni vacanza soddisfi i vostri desideri. Potete infatti scegliere tra due stili in legno che conferiscono agli interni un'estetica fresca.



Amarant

Noce Prosecco



1 Averso 430 TS



Averso 455 TS



2

1 Doordacht geplaatst: in de grote keukenkast met extra grote laden vindt alles een plek. Goed bereikbaar, alles binnen handbereik.

Collocazione intelligente: nell'ampio armadio della cucina con cassetti estraibili extra larghi c'è posto per tutto. Ben accessibile e subito a portata di mano.

2 Knuffelhoek: ontspannen bij indirecte verlichting, relaxen met zonlicht.

L'angolo delle coccole: per riposarsi accendendo l'illuminazione diretta o distendersi in pieno sole.



Averso 430 TS



1



2

MEER RUIMTE OM TE GENIETEN

De Averso biedt een unieke ruimtebeleving met een stahoogte van 1,95 m. Het moderne verlichtingsconcept met energiebesparende LED lichtrails zorgt voor aantrekkelijke accenten en voor een gezellige sfeer.

PIÙ SPAZIO PER GODERSI OGNI MOMENTO

Con la sua altezza interna pari a metri 1,95, l'Averso offre una generosa sensazione di spazio. Il moderno impianto di illuminazione con fasce luminose LED a risparmio di corrente dona un ulteriore tocco di classe e crea un'atmosfera accogliente grazie all'illuminazione diretta.



3



3

1 Ruimtebesparend: het onderste stapelbed is opklapbaar waardoor een van buiten toegankelijke bergruimte ontstaat.

Minimo ingombro: il letto a castello inferiore si può sollevare creando uno spazio di stivaggio accessibile dall'esterno.

2 Doucheplezier: een stabiele scheidingswand separeert de douche.

Il piacere della doccia: nel bagno una robusta parete divisoria separa lo spazio della doccia.

3 Tafeltje dek je: in een handomdraai een groter tafelblad.

Pronto per essere imbandito: bastano poche mosse per ampliare la superficie del tavolo.

Standaard (fijn hamerslag wit)

Versione standard (lamiera fine a buccia d'arancia bianca)



Silver (fijn hamerslag, optioneel)

Silver (lamiera fine a buccia d'arancia, optional)



395 TS



430 TS



450 TS



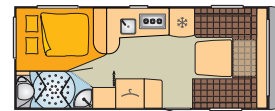
455 TS



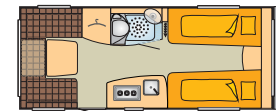
460 TS



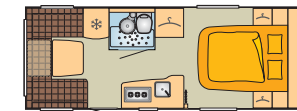
465 TS



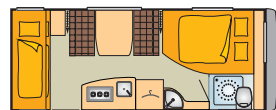
475 TL



485 TS



495 TK



500 TK



535 TL



545 TS



560 TK*



*Breedte Larghezza 250 cm

- Vast bed *Letto fisso*
- Zitplaatsen *Sedute*
- Wasruimte/toilet *Bagno/toilette*
- Tafel/kasten/planken *Tavolo/armadi/ripiani*
- Kleerkast *Armadio*
- ❄ Koelkast (vrijstaand) *Frigorifero (non incorporato)*
- Garageversie *Versione con garage*

AVERSO - DE STERKE KANTEN *AVERSO - I PUNTI DI FORZA*

- + Compacte reiscaravan, ook geschikt voor compacte auto's *Caravan da viaggio compatta, ideale anche per essere trainata con veicoli più piccoli*
- + Bürstner lichtgewicht constructie voor meer belading *Struttura leggera Bürstner per un maggiore carico massimo*
- + AL-KO chassis met AKS (antislinger koppeling) voor meer rijstabiliteit *Telaio AL-KO con frizione antisbandamento AKS per una maggiore stabilità di guida*
- + Hoogwaardig meubeldecor Amarant of Noce Prosecco *Mobili di particolare pregio in amaranto o noce prosecco*
- + 44 verschillende woonwerelden *44 diversi mondi abitativi*
- + Antiallergene matrasovertrek *Rivestimento materassi anallergico*
- + Vaste bedden met hoogwaardige koudschuimmatrassen (ook stapelbedden) *Letti fissi con pregiati materassi in schiuma a freddo (anche nei letti a castello)*
- + Naar achteren geplaatste kookplaat voor meer werkruimte in de keuken *Piano cottura arretrato per un piano di lavoro più ampio in cucina*
- + Verlichting 12 V *Illuminazione 12 V*



AVERSO TOP

Wie tijdens de caravanvakantie graag wil genieten van extra veel luxe, zal zich in de nieuwe Averso top grenzeloos op zijn gemak voelen. Als representant van de hogere middenklasse verwent dit model u met een bijzonder omvangrijke uitrusting: standaard gladde plaat in combinatie met sportieve aluvelgen, opbouwdeuren met raam en hor maar ook een luxueus interieur – bij de Averso top is alles top.

Quanti desiderano concedersi una dose extra di lusso durante la vacanza in caravan si sentiranno immensamente a loro agio a bordo della nuova Averso top. Rappresentante della classe media superiore, questa serie conquista grazie ad una dotazione particolarmente ampia. Lamiera liscia di serie combinata con cerchi in alluminio sportivi, porta completa di finestra e zanzariera e lussuosa dotazione interna: nella Averso top tutto si esprime al massimo livello.

TOPUITRUSTING VOOR EEN TOPVAKANTIE

De rondzit heeft 2 flexibel instelbare neksteunen en een in de hoogte verstelbare tafel. LED lichtrails en extra leesspots zorgen voor regelbare verlichting.

ALLESTIMENTO TOP PER UNA VACANZA AL TOP

Il gruppo di seduta rotondo offre due poggiatesta liberamente posizionabili ed un tavolo ad una gamba regolabile in altezza. Le fasce luminose LED ed i faretto di lettura supplementari permettono di creare l'atmosfera che si desidera.



1 Voor langslapers: de eenpersoons bedden met koudschuimmatrassen garanderen een comfortabele nachtrust.

Per i dormiglioni: i letti singoli con materassi in schiuma a freddo garantiscono una confortevole notte di riposo.

2 Flexibel: het single-twin bed transformeert naar wens in een tweepersoons bed van 2 x 2 m (optioneel).
Trasformabile: all'occorrenza, il letto Single-Twin può essere trasformato in un letto matrimoniale di 2 x 2 m (optional).



Nova Quality

Averso top 560 TK



1

VRIEND VAN DE FAMILIE

Een spelletjesavond met het hele gezin of de gemeenschappelijke lunch – de rondzit in het midden van de caravan is een geliefd trefpunt.

A MISURA DI FAMIGLIALIE

La seduta rotonda posizionata al centro del veicolo è il punto di ritrovo preferito per una serata di giochi di società con tutta la famiglia o per condividere insieme il pranzo.



2



3

1 Wellnessoase: het bad met een exclusief design nodigt uit.

Oasi di benessere: il bagno dall'esclusivo design invita al relax.

2 Luxe deur: een eendelige opbouwdeur met raam, hor en afvalcontainer.

Esclusiva: porta monopezzo con finestra, zanzariera e pattumiera.

3 Stijlmiddel: LED-lichtlijsten geven interessante accenten boven de bovenkasten.

Di stile: Le fascie luminose LED rendono luminosa la zona sopra i pensili.

Standaard (gladde plaat, wit)
Standard (lamiera liscia bianca)



Opaal (gladde plaat)
Opale (lamiera liscia)



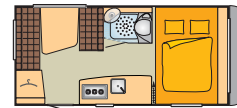
Silver (gladde plaat)
Silver (lamiera liscia)



395 TS



430 TS



450 TS



455 TS



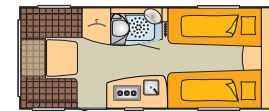
460 TS



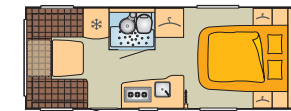
465 TS



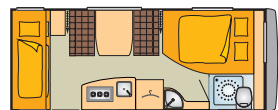
475 TL



485 TS



495 TK



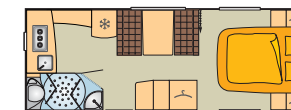
500 TK



535 TL



545 TS



560 TK*



*Breedte Larghezza 250 cm

● Vast bed
Letto fisso

● Zitplaatsen
Sedute

● Wasruimte/toilet
Bagno/toilette

● Tafel/kasten/planken
Tavolo/armadi/ripiani

● Kleerkast
Armadio

● Koelkast (vrijstaand)
Frigorifero (non incorporato)

● Garageversie
Versione con garage

AVERSO TOP – DE STERKE KANTEN *AVERSO TOP – I PUNTI DI FORZA*

- + AL-KO veiligheidschassis
Telaio di sicurezza AL-KO
- + Bürstner lichtgewicht constructie voor meer belading
Struttura leggera Bürstner per un maggiore carico massimo
- + Aluvelgen Black Polish
Cerchi in alluminio Black Polish
- + Opbouwdeur met raam, bekleding binnenzijde en hor
Porta con finestra, rivestimento interno e zanzariera
- + LED-verlichting voortent
Luce LED per la veranda esterna
- + Zware uitdraaisteunen
Piedini di stazionamento
- + 44 verschillende woonwerelden
44 diversi mondi abitativi
- + Neksteunen in de rondzit
Poggiatesta del gruppo rotondo di seduta
- + Leesspots in de hoofdzitgroep, eenzuilige tafel (afhankelijk van indeling)
Faretti di lettura nella dinette principale, tavolo ad una gamba (a seconda del modello)
- + Watertank 40 liter, vast ingebouwd
Serbatoio acqua da 40 litri fisso



AVERSO PLUS

Wie bij de planning van de gezinsvakantie flexibel wil blijven, zal zich in de Averso plus grenzeloos op zijn gemak voelen. Weg uit de sleur van alledag en op naar de ontspanning, met z'n tweetjes een weekendje weg of met het hele gezin op zomervakantie. In deze compacte en praktische caravan zit alles. Het innovatieve hefbed dat 2 extra slaapplekken biedt, maakt het mogelijk.

Quanti desiderano pianificare le loro vacanze con la famiglia in tutta flessibilità, sull'Averso plus si sentiranno immensamente a proprio agio. Lasciata alle spalle la quotidianità, si parte verso il riposo, in due per un fine settimana oppure con l'intera famiglia per le vacanze estive - questa caravan compatta e funzionale racchiude tutto il necessario. Tutto questo è possibile grazie all'innovativo letto basculante che offre all'interno due posti letto supplementari.

AVERSO PLUS – DE EERSTE CARAVAN MET HEFBED

AVERSO PLUS – LA PRIMA CARAVAN CON LETTO BASCULANTE

Door het hefbed boven de zitgroep geniet u van de luxe om lekker languit te kunnen liggen zonder dat u eerst het bed moet ombouwen.

L'integrazione di un letto basculante sopra al gruppo di seduta vi consente il lusso di distendervi senza dover prima trasformare il letto.



Averso plus 510 TK



Het hefbed ligt onzichtbaar onder het dak. Als u wilt gaan slapen laat u het eenvoudig omlaag zakken. En als u meer slaapruijnte nodig heeft, maakt u van de zitgroep een comfortabel tweepersoons bed.

Il letto basculante è nascosto sotto al tetto. Alla sera è sufficiente abbassarlo. E se avete bisogno di ampliare la zona notte, potete trasformare il gruppo di seduta in un comodo letto matrimoniale.



Stahoogte ca. 2,12 m

Altezza interna di circa 2,12 m



1e plaats 1° premio: Bürstner Averso plus

Europese innovatieprijs voor de introductie van het hefbed in een caravan.

Premio Europeo per l'Innovazione per l'introduzione del letto basculante in una caravan.

GENIETEN VOOR JONG EN OUD *MASSIMO PIACERE PER GRANDI E PICCINI*

De Averso plus 510 TK zal gezinnen enthousiast maken. Dankzij de doordachte indeling van de ruimte hebben kinderen het rijk voor zich met stapelbed, zitgroep, kleerkast, bovenkasten en praktische planken.

L'Averso plus 510 TK promette di entusiasmare le famiglie. Grazie alla suddivisione attentamente studiata degli spazi, i più piccoli hanno a disposizione un loro regno formato da letto a castello, gruppo di seduta, armadio, pensili e pratici ripiani.



Averso plus 510 TK



Averso plus 510 TK

Wie het nog compacter wil, zal veel plezier beleven aan de Averso plus 440 TK. Vanuit het stapelbed (met koudschuimmatras) hebben de kids alles in het vizier. Als men het onderste bed opklapt, ontstaat extra bergruimte die van buitenaf bereikbaar is (440 TK en 510 TK).



Amarant

Mora pine

Quanti apprezzano la compattezza, a bordo dell'Averso plus 440 TK non resteranno certamente delusi. Dal loro letto a castello (con materasso in schiuma a freddo), i bambini hanno tutto sotto controllo. Sollevando il letto inferiore, si crea uno spazio di stivaggio supplementare accessibile dall'esterno (440 TK e 510 TK).



Nova Quality

Averso plus 410 TS



EEN ECHT RUIMTEWONDER

De Averso plus 410 TS biedt verrassend veel ruimte bij uiterst compacte buitenmaten. Veel bergruimte en sterke designideeën, zoals de draaibare tv-houder, zullen u zeker enthousiast maken.

Onder het hefbed is voldoende ruimte voor een royale L-zitgroep. Hier kunt u naar hartelust samen eten, lezen of gewoon alleen maar ontspannen.

UN VERO PRODIGIO DI SPAZIOSITÀ

Averso plus 410 TS stupisce per la generosità dei suoi spazi a fronte di dimensioni estremamente compatte. Lasciatevi conquistare dall'enorme spazio di stivaggio e dalle ingegnose soluzioni di design come il supporto TV girevole.

Sotto al letto basculante c'è comunque spazio sufficiente per una grande dinette ad L. Qui è possibile pranzare insieme, leggere o semplicemente rilassarsi a proprio piacimento.



Averso plus 410 TS



1



2



3

1 Lekker kokkerellen: voor meer werkruimte zijn spoelbak en kookplaat verzonken in het werkblad. Het gasstel is makkelijk te sturen met de bedieningselementen in het front.

Lo spazio del gusto: lavello e piano cottura sono incassati nel piano per ottenere una superficie di lavoro più grande. Il piano cottura si accende tramite i pratici elementi di comando collocati nella parte frontale.

2 Doucheruimte: de douchecabine is met een handbeweging af te scheiden van de badruimte (410 TS).

Vano doccia: la cabina doccia si può separare dal resto del bagno con una semplice mossa (410 TS).

3 Groot transport: grote bagage neemt u mee in de garage (optioneel, 510 TK).

Ampio vano di stoccaggio: i bagagli più ingombranti possono essere sistemati nel garage (optional, 510 TK).

Standaard (fijn hamerslag wit)

Versione standard (lamiera fine a buccia d'arancia bianca)

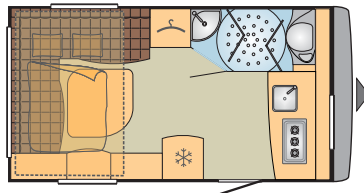


Silver (fijn hamerslag)

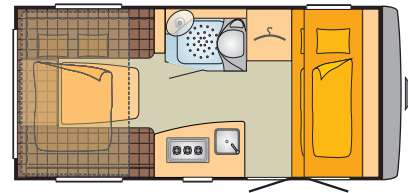
Silver (lamiera fine a buccia d'arancia)



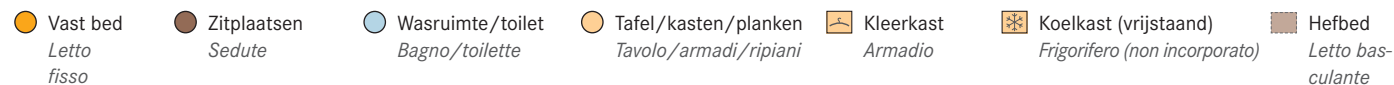
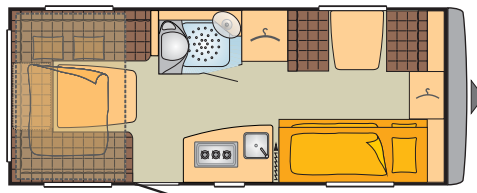
410 TS



440 TK



510 TK



AVERSO PLUS – DE STERKE KANTEN

AVERSO PLUS – I PUNTI DI FORZA

- | | |
|---|---|
| <ul style="list-style-type: none"> + Royal hefbed
<i>Ampio letto basculante</i> + AL-KO veiligheidschassis
<i>Telaio di sicurezza AL-KO</i> + 44 verschillende woonwerelden
<i>44 diversi mondi abitativi</i> + Alle bedden met koudschuimmatras
<i>Tutti i letti dotati di materasso in schiuma a freddo</i> + Neksteunen
<i>Poggiatesta</i> | <ul style="list-style-type: none"> + Verlichting 12 V
<i>Illuminazione 12 V</i> + 2 meubeldecors naar keuze
<i>2 varianti di mobili a scelta</i> + Ventilatie achter rugleuningen
<i>Schienali con aerazione posteriore</i> + Watertank 40 liter, vast ingebouwd
<i>Serbatoio acqua da 40 litri fisso</i> |
|---|---|

UW COMFORT GAAT VOOR

In een Bürstner is alles zo op elkaar afgestemd dat u zich grenzeloos op uw gemak kunt voelen. Een hoogwaardig interieur, smaakvol design en kwaliteit tot in het kleinste detail zorgen voor een aangename ambiance waarin u van uw vakantie kunt genieten. Onze architecten, designers en ingenieurs werken nauw samen zodat ruimtelijke beleving, meubilair en functionaliteit perfect in harmonie zijn met elkaar en de wensen van onze klanten optimaal worden vertaald.

PRECEDENZA AL COMFORT

In una caravan Bürstner tutto è predisposto affinché possiate sentirvi immensamente a vostro agio. Gli interni pregiati, il design raffinato e la qualità garantita fin nel minimo dettaglio creano un ambiente accogliente nel quale potersi davvero godere le vacanze. I nostri architetti, designer ed ingegneri collaborano a stretto contatto per integrare alla perfezione senso di spazio, arredamento e funzionalità per soddisfare al meglio i desideri dei nostri clienti.





1

1 Lichtval: LED-lichtrails zorgen voor een decente verlichting.

Punti luce: le fasce luminose LED garantiscono una sobria illuminazione.

2 Buigzaam: stijlvolle leeslampen zijn flexibel verstelbaar.

Flessibilità: le eleganti lampade da lettura si possono regolare a piacere.

3 Kussens: de kussens passen mooi bij het interieur (optioneel) en nodigen uit om te knuffelen.

Cuscini: i cuscini (optional) intonati con il resto degli interni creano un'atmosfera avvolgente.



2



3

Alle afbeeldingen als voorbeeld en afhankelijk van model en indeling. Tutte le immagini a titolo di esempio e specifiche per il modello e la variante in questione.

HIER ZIT U HELEMAAL GOED

Je helemaal op je gemak voelen – daar hoort ook ontspannen slapen bij. In een Bürstner geniet u van de ontspanning die u na een vakantiedag vol belevenissen nodig heeft en tankt u energie voor nieuwe avonturen.

Van het vrijstaande tweepersoons bed, de eenpersoons bedden tot het stapelbed; voor iedere smaak is het passende erbij. Stabiele lattenbodems en hoogwaardige koudschuimmatrassen garanderen dat u helemaal ontspant. Slaap lekker en droom van iets moois.

IL LETTO GIUSTO PER RILASSARSI

Per sentirsi immensamente a proprio agio è necessario anche un sonno rilassante. In una caravan Bürstner potrete godervi il meritato relax dopo un'intensa giornata di vacanza e ricaricare le energie per nuove avventure.

Il letto matrimoniale a penisola, i letti singoli e addirittura il letto a castello permettono di trovare la soluzione più adatta a ciascuno. Le robuste reti a doghe ed i pregiati materassi in schiuma a freddo garantiscono un relax davvero completo. Buon riposo allora e sogni d'oro.





1 Goed uitgeslapen op 2 etages: de plek voor kleine dromers.

Ben riposati su due piani: il posto letto per i piccoli sognatori.

2 Ieder het zijne: comfortabele eenpersoons bedden voor langslapers en vroege vogels.

A ciascuno il suo: confortevoli letti singoli per dormiglioni e mattinieri.

3 Flexibel: door de lattenbodem ontstaat in een handomdraai een groot tweepersoons bed (optioneel).

Trasformabile: grazie alla rete avvolgibile in un batter d'occhio si crea un ampio letto matrimoniale (optional).

4 Beste ligging: koudschuimmatras en lattenbodem met flexibele rubberen lagere verde-len het lichaamsgewicht gelijkmatig.

La posizione migliore: il materasso in schiuma a freddo e la rete a doghe con strati di caucciù flessibili consentono la distribuzione uniforme del peso corporeo.

5 Allergie geen punt: alle vaste bedden hebben een anti-allergene matrashoes.

Gli allergici possono tirare un sospiro di sollievo: tutti i materassi dei letti fissi sono dotati di una fodera anallergica.



HET RECEPT VOOR BEHAAGLIJK REIZEN

Vis direct uit zee, verse groenten van de markt - met een Bürstner caravan bent u meteen ter plaatse om met de verste ingrediënten iets kostelijks te maken. Hier wacht een keukeninrichting op u waarbij iedereen aan zijn trekken komt.

Ultra moderne gaspitten voldoen aan de eisen van professionals. Als de kookplaat niet in gebruik is, maakt de glazen afdekplaat er een werkblad van. En voor alle keukenbenodigdheden is er volop bergruimte. Bij alle functionaliteit valt er ook genoeg te zien - clevere en mooie designideeën smaken naar meer.

LA RICETTA PER VIAGGIARE CON GUSTO

Pesce fresco di mare. Verdure croccanti direttamente dal mercato - una caravan Bürstner vi porta direttamente là dove potete acquistare gli ingredienti più freschi per i vostri prelibati piatti. Qui potete trovare una cucina allestita in modo da soddisfare completamente i gusti di tutti.

Gli ultramoderni fornelli a gas rispondono alle esigenze anche dei professionisti. Ma se il piano cottura non viene utilizzato, basta abbassare il coperchio in vetro per trasformarlo in un piano di appoggio o di lavoro. E lo spazio per riporre tutti gli utensili da cucina è davvero tanto. Oltre che apprezzabile per l'elevata funzionalità, la cucina è anche bella da ammirare - le soluzioni di design intelligenti e raffinate stuzzicano davvero l'appetito.





1



2

1 Edele materialen: hoogwaardige plaatmaterialen zorgen voor een smaakvolle look, duurzaamheid en eenvoudig schoonmaken.

Preziose superfici: i pregiati rivestimenti garantiscono un'estetica di buon gusto, una lunga durata nel tempo ed una massima facilità di pulizia.

2 Keukenhulp: afdekplaten voor spoelbak en en kookplaat vergroten de werkruimte.

Aiuto per la cucina: le coperture del lavello e del piano cottura aumentano la superficie di lavoro.

3 Gas geven: de bedieningselementen van de kookplaat zijn in het keukenfront ingebouwd.

A tutto gas: gli elementi di comando del piano cottura sono integrati nel pannello della cucina.



3

VERFRISSENDE IDEEËN VOOR LICHAAM EN GEEST

Wat is mooier dan na een lange rit, een dag aan het strand of na het sporten, jezelf een weldadige douche te gunnen? En ook het begin van de dag is aangenamer als je van het ochtendlijke badritueel kunt genieten.

Hoogwaardige armaturen, lichte en vriendelijke decors, ruimte voor badspullen en verzorgingsproducten – in een Bürstner bad is aan alles gedacht zodat u zich grenzeloos op uw gemak voelt.

FRESCHE IDEE PER CORPO E MENTE

Cosa c'è di più bello che concedersi una doccia rigenerante dopo aver fatto un lungo viaggio, aver passato un giorno in spiaggia od aver praticato sport? Anche la giornata inizia meglio se ci si può godere in tutti i sensi il rito mattutino del bagno.

Pregiate rubinetterie, finiture luminose ed accattivanti, tanto spazio per gli oggetti da bagno e per la cura personale – in un bagno Bürstner potete trovare tutto quanto vi occorre per sentirvi immensamente a vostro agio.





1

1 Stijlvol: de hoogwaardige armaturen verwennen met exclusief comfort.

Raffinate: le pregiate rubinetterie seducono per il loro comfort esclusivo.



2

2 Binnen handbereik: ingebouwde planken en houders bieden ruimte voor badspullen en verzorgingsproducten.

A portata di mano: i ripiani integrati ed i supporti offrono spazio per accessori da bagno e prodotti per la cura del corpo.



3

3 Mooie vormen: de gemakkelijk te openen lamellenkast zorgt voor orde in het bad. Door de verlichte spiegel oogt de badruimte duidelijk luchtiger.

Belle forme: il mobiletto inferiore facilmente estraibile mette ordine in bagno. Grazie allo specchio illuminato tutto il bagno appare nettamente più arioso.



Antislingerkoppeling: onderdrukt pendel en knikbewegingen van de caravan. Standaard in alle modellen.

Frizione antisbandamento: Elimina i movimenti oscillatori e di beccheggio della caravan. Di serie in tutti i modelli.



Zware uitdraaisteunen: maken een veilige stand op ongelijke ondergrond mogelijk.

Piedini di stazionamento: Consentono uno stazionamento sicuro sulle superfici non piane.



Disselafdekking: beschermt de dissel tegen weersinvloeden en is bovendien een optische verbetering (niet bij Premio). **Copritimone:** Protegge il timone dagli agenti atmosferici e contemporaneamente ne valorizza l'estetica (non su Premio).



Bergruimte aan boegzijde: 2 gasflessen en 1 reservewiel zijn veilig opgeborgen. **Gavone anteriore:** Permette di riporre in sicurezza due bombole di gas ed una ruota di scorta.



3. Remlicht in vorm van het logo: meer veiligheid en grote herkenbaarheid (niet bij Premio). **Terza luce di stop nella forma del logo:** Per una maggiore sicurezza ed una maggiore riconoscibilità del marchio (non su Premio).



2 Meubeldecors naar keuze: u kunt kiezen uit 2 decors (alleen Averso en Averso plus).

Due varianti di mobili a scelta: Possibilità di scegliere tra due diverse varianti (solo per Averso ed Averso plus).



Serviceklep: afsluitbare serviceklep voor een goede bereikbaarheid van de techniek. **Sportellone di servizio:** Sportellone di servizio con chiusura a chiave per accedere agevolmente all'equipaggiamento tecnico.



Aluvelgen: licht en sportief (standaard bij Averso top, optie bij Premio, Averso, Averso plus). **Cerchi in alluminio:** Risparmiano peso ed hanno un tocco di sportività (di serie su Averso top, optional su Premio, Averso ed Averso plus).



Opbouwdeur, eendelig: standaard bij Premio, Averso en Averso plus. **Porta monopezzo:** Di serie su Premio, Averso ed Averso plus.



Opbouwdeur met raam, hor en afvalbak: standaard Averso top (optie bij Premio, Averso Averso plus). **Porta mono-pezzo con finestra integrata, zanzariera e pattumiera:** Di serie su Averso top (optional su Premio, Averso ed Averso plus).



Dubbel raam: het dubbele uitzetraam is voorzien van rolgordijnen. **Finestre doppie:** Le finestre doppie apribili sono dotate di avvolgibili combinati.



Mini Heki (44 x 44 cm): zorgt voor licht in het interieur. **Oblò Mini Heki (44 x 44 cm):** Inonda di luce gli interni.



Midi Heki: beduidend groter dan de Mini Heki voor nog meer daglicht in het interieur. **Oblò Midi Heki:** Nettamente più grande del Mini Heki per far entrare ancora più luce all'interno del veicolo.



Vaste bedden en stapelbedden: optimale gewichtsverdeling door koudschuimmatras en lattenbodern. **Letti fissi ed a castello:** Il materasso in schiuma a freddo e la rete a doghe distribuiscono in modo ottimale il peso del corpo.



Houder voor flatscreen: Vanaf iedere positie het beste beeld (tot 21"). **Supporto per televisore a schermo piatto:** La visione perfetta da qualsiasi punto (fino a 21 pollici).



Winter rugleuningen: Warme lucht openingen zorgen voor een aangenaam klimaat en vermijden condensvorming. **Schienali invernali:** Le bocchette dell'aria calda creano un clima gradevole e impediscono la formazione di condensa.



Neksteunen: De neksteunen bieden extra zitcomfort (standaard in Averso top en Averso plus, optie in Averso). **Poggiatesta:** I poggiatesta offrono un comfort supplementare (di serie su Averso top ed Averso plus, optional su Averso).



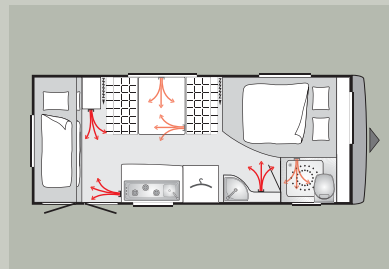
Keukencel: Met spoelbak en 3 pits kookplaat inclusief glazen afdekplaat. **Cucina componibile:** Con lavello e piano di cottura a 3 fuochi dotato di coperchio in vetro.



Koelkast: van 104 tot 160 liter volume (afhankelijk van indeling). **Frigorifero:** Volumi da 104 a 160 litri (a seconda del modello).



Gasverwarming Truma: nieuwe generatie met geoptimaliseerd blaasvermogen. **Riscaldamento a gas Truma:** Nuova generazione di impianti di riscaldamento con ventola.



Truma warme luchtinstallatie: standaard bij Averso, Averso top en Averso plus. Optie bij Premio. **Riscaldamento Truma:** Di serie su Averso, Averso top ed Averso plus. Optional su Premio.



LED-verlichting voortent: oogt goed en bespaart energie. **Luce LED per la veranda esterna:** Bella da vedere e a risparmio di corrente.



Indirecte verlichting: LED-lichtrails zorgen voor decente, indirecte verlichting (niet Premio). **Illuminazione indiretta:** Le fasce luminose LED garantiscono una sobria illuminazione indiretta (non su Premio).

ACCESSOIRES (SAMENVATTING) ACCESSORI (ESTRATTI)



18,5" 16:9 HD TV met ingebouwde DVB-S-Receiver, DVB-T-Tuner, Satelliet zoekmodule, Multimedia-Center, USB-Digital-DVB-T-Recorder-Function, I-COM-afstandsbediening.

Televisore HD 18,5" 16:9 con integrati ricevitore DVB-S, sintonizzatore DVB-T, modulo di ricerca satellitare, centro multimediale, funzione registratore DVB-T digitale USB, telecomando I-COM.



Truma Mover® SE R: Veilig rangeren met draadloze bediening. **Truma Mover® SE R:** Manovre sicure grazie al collegamento radio.



Telair airco: ongelooflijk stil en sterk. **Impianto di climatizzazione Telair:** Incredibilmente silenzioso e potente.



GfK-dak: beschermt tegen hagel en andere weersinvloeden. **Tetto in vetroresina:** Protegge da grandine ed age.

Alle afbeeldingen als voorbeeld en afhankelijk van model en indeling. Tutte le immagini a titolo di esempio e specifiche per il modello e la variante in questione.



UW TEVREDENHEID IS ONZE DRIJFVEER LA VOSTRA SODDISFAZIONE È IL NOSTRO STIMOLO

Bürstner is een toonaangevende producent van caravans en campers. En dat niet zonder reden. De vijftigjarige geschiedenis van de onderneming wordt gekenmerkt door een passie voor onderscheidend design, door de wil om praktijkgericht te innoveren en door de bereidheid om een unieke service te leveren. Of anders gezegd, door een duidelijke eis: wie met een Bürstner onderweg is, moet zich grenzeloos op zijn gemak voelen.

Aan deze eisen worden al onze modellen, ideeën, concepten en realisaties afgemeten. De wortels van de onderneming Bürstner

gaan terug tot 1924 als Jakob Bürstner in Kehl-Neumühl een timmerbedrijf sticht. Aan het einde van de vijftiger jaren begon met de productie van de eerste caravans de ontwikkeling van de tegenwoordig zo succesvolle onderneming.

Bürstner è un'azienda leader nella produzione di caravan e camper. Non senza motivo. Bürstner ha infatti alle spalle oltre 50 anni di storia aziendale, segnata dalla passione per un design inconfondibile, dalla volontà di produrre innovazioni funzionali e dalla disponibilità ad offrire un servizio di assistenza straordinario. In breve, una storia aziendale guidata dalla volontà di per-

mettere a chi viaggia con un veicolo Bürstner di "sentirsi immensamente a proprio agio".

È per questo che a bordo di tutte le serie ogni idea, soluzione e realizzazione è volta a soddisfare questo obiettivo. Le origini dell'azienda Bürstner risalgono al 1924, quando Jakob Bürstner, nella città di Kehl-Neumühl nel Baden-Württemberg (Germania), intraprese l'attività di falegnameria e carpenteria edile. Alla fine degli anni 50 iniziò poi la produzione delle prime caravans e con essa la trasformazione nell'odierna azienda di successo.



Van klanten voor klanten:

Om u voertuigen te kunnen aanbieden die helemaal zijn afgestemd op uw wensen, hechten wij grote waarde aan uw mening. Onze klantenraad – door klanten gekozen – discussieert samen met ons over onze producten en service tot de beste oplossing gevonden is. Laat ons ook weten wat uw ervaringen zijn en meld uw ideeën en wensen bij de klantenraad.



***Dai clienti per i clienti:** Per potervi offrire veicoli in grado di rispondere perfettamente alle vostre esigenze, riteniamo che la vostra opinione sia fondamentale. Il nostro comitato clienti – scelto direttamente da voi – discute insieme a noi dei nostri prodotti e servizi fino ad individuare la soluzione migliore. Raccontateci anche voi le vostre esperienze e comunicate le vostre idee ed esigenze al nostro comitato clienti.*

Welke caravan past bij mij?

Qual è la caravan più giusta per me?



Vier voertuigklassen met in totaal 38 indelingen vervullen iedere wens als het gaat om het grootst mogelijke comfort. Als u slechts een paar vragen beantwoordt, helpt de voertuigadviseur u de juiste indeling te vinden.

Quattro gamme di veicoli, per un totale di 38 diverse varianti, promettono di realizzare ogni desiderio di massimo comfort. Rispondendo a poche domande il nostro configuratore veicoli vi aiuterà a trovare il modello giusto per voi.

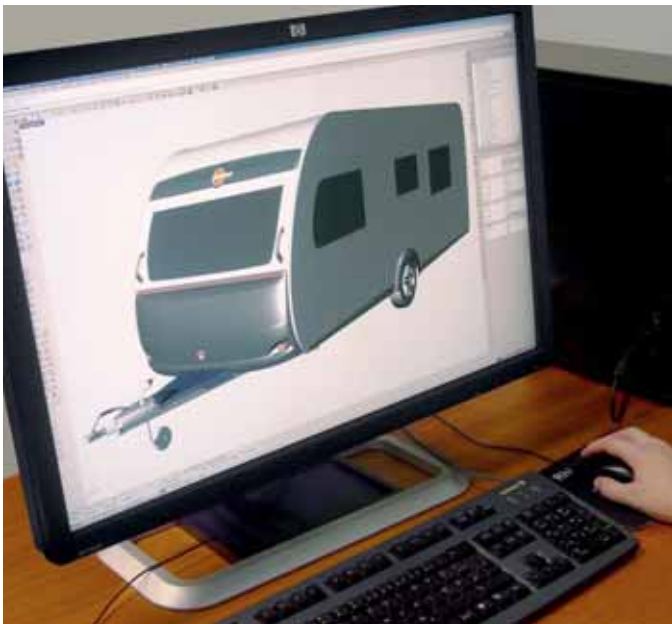
Welke uitrusting moet uw droommobiel hebben?

Come desiderate allestire la caravan dei vostri sogni?



Met de configurator stelt u uw persoonlijke vrijetijdsvoertuig samen.

Il configuratore vi permette di allestire un veicolo personalizzato per il vostro tempo libero.



MADE IN GERMANY MADE IN GERMANY

Topkwaliteit is bij Bürstner vanzelfsprekend. Want alleen met het zekere gevoel dat alles klopt, kunt u helemaal ontspannen. Daar zorgt Bürstner vanaf de eerste stap in de planning voor. Alle voertuigen worden gebouwd in de modernste productie-installaties met beproefde ontwikkelings- en productietechnieken. Dit proces maakt het mogelijk dat we niet alleen tevreden zijn met standards maar steeds verder naar betere oplossingen streven. Ontwikkeling, constructie, meubelbouw, productie of naaiatelier: alle sectoren zijn nauw met elkaar verweven en gecertificeerd conform de strenge ISO 9001 normen.

Per Bürstner la migliore qualità è naturalmente al primo posto. Del resto, solo quando si è sicuri che tutto è in ordine ci si può davvero rilassare. Bürstner è in grado di garantirvelo fin dalla prima progettazione: tutti i veicoli vengono realizzati nelle più moderne linee di produzione con tecniche di sviluppo e di costruzione collaudate. Questo processo ci permette di non accontentarci degli standard, ma di mirare sempre alle soluzioni migliori. Tutti i settori operativi addetti alla progettazione, alla costruzione, agli allestimenti, alla produzione e alla sartoria sono strettamente collegati fra loro e certificati secondo i severi standard stabiliti per ISO 9001.



KIES UW HEEL EIGEN STIJL
 CREATE IL VOSTRO
 PERSONALISSIMO STILE

DE NIEUWE GENERATIE BEKLEDING LA NUOVA GENERAZIONE DI TAPPEZZERIA

Innovatief en klantgericht *Innovazione e orientamento alle esigenze dei clienti:*

- Tot 44 hoogwaardige woonwerelden naar keuze
Possibilità di scegliere tra 44 mondi abitativi di grande pregio
- Verbeterd zitcomfort door nieuwe productie-techniek
Maggiore comfort di seduta grazie alla nuova tecnica di realizzazione degli imbottiti
- Rugkussens demontabel en eenvoudig schoon te maken
Cuscino poggiaschiene rimovibile e facile da pulire



44 WOONWERELDEN NAAR KEUZE 44 MONDI ABITATIVI TRA CUI SCEGLIERE

IN SLECHTS 2 STAPPEN NAAR UW PERSOONLIJKE WOONAMBIANCE
 DUE OPERAZIONI PER CREARE IL VOSTRO AMBIENTE PERSONALIZZATO



1. Kies uit 4 hoogwaardige materialen uw favoriete bekleding.
Scegliete la vostra tappezzeria preferita tra 4 pregiati materiali.
2. Het rugkussens zorgt voor kleurvariaties. Kies bij iedere categorie uit wel 8 mogelijkheden. *Il cuscino poggiaschiene permette di creare un gioco di colori. Scegliete tra ben 8 varianti per ogni categoria.*

1. KIES UW KWALITEIT IN BEKLEDING 1. SCEGLIETE LA VOSTRA TAPPEZZERIA

TEXTIEL TESSUTO

PASTIS

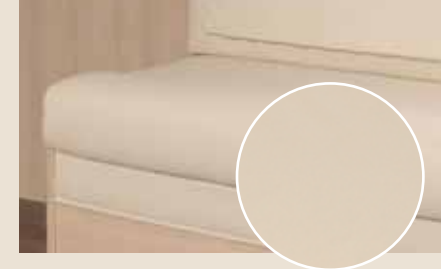


MUSKAT



KUNSTLEER FINTE PELLE

BIANCA



MAGNA



2. KIES UW RUGKUSSENS (bij iedere combinatie verkrijgbaar in textiel of kunstleer)

2. SCEGLIETE IL VOSTRO CUSCINO POGGIASCHIENA (disponibile in combinazione con tessuto o finta pelle)



ASCOT



ATLANTA



BRISA



COVENTRY



FRANCA



MADEIRA



MONTE



WALIS





BEKLEDING IN VELE VARIATIES – NOVA QUALITY VARIETÀ DI TESSUTI – NOVA QUALITY



Nova Quality
by Bürstner

Onderhoudsvriendelijk. Huid-
vriendelijk. Duurzaam.
Facile da pulire. Non irrita la
pelle. Resiste all'usura.

- 10 Nova Quality-kleurencombinaties naar keuze
10 combinazioni cromatiche Nova Quality tra cui scegliere
- Verbeterd zitcomfort door nieuwe productietechniek
Maggiore comfort di seduta grazie alla nuova tecnica di realizzazione degli imbottiti
- Rugkussens demontabel en eenvoudig schoon te maken
Cuscino poggiaschiena rimuovibile e facile da pulire

ZITTINGEN *SEDUTA*



RUGKUSSENS *CUSCINO POGGIASCHIENA*



NOVA AVANA



NOVA PISA



NOVA ROMA





Nova Quality is een revolutionaire kunstvezel die zeer belastbaar en ongevoelig voor vuil is. Na een ongelukje zijn een doekje en een beetje helder water voldoende om alle sporen te verwijderen.

Ademend, voelt warm en zacht aan (optioneel in alle modellen).



Nova Quality è una fibra artificiale rivoluzionaria, estremamente robusta e resistente allo sporco. Nel caso in cui accidentalmente dovesse sporcarsi, basta un panno bagnato con acqua per eliminare subito tutte le tracce di sporco.

Oltre ad essere traspirante, è anche morbida e calda al tatto (optional su tutti i modelli).

BEKLEDING KIEZEN – LEER GAMMA DI MATERIALI – LA PELLE

LEER IN LONGLIFE-KWALITEIT
PELLE IN QUALITÀ LONGLIFE



FERRA

Longlife-leer: robuust, duurzaam en onderhoudsvriendelijk.

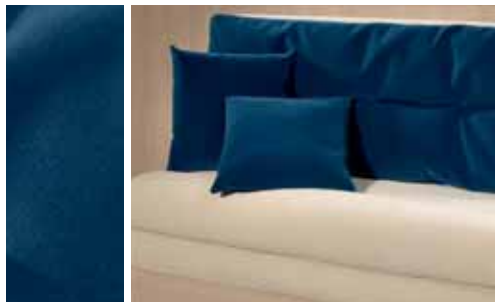
Pelle Longlife: robusta, resistente e facile da pulire.



HAVANNA



NOVA LUPA



NOVA ALBA



PREMIO

395 TS



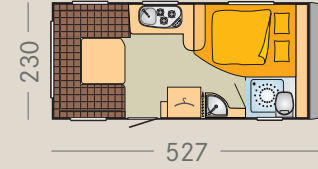
400 TS



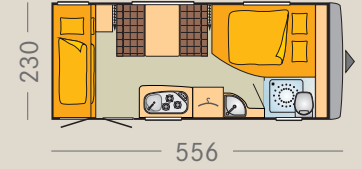
435 TS



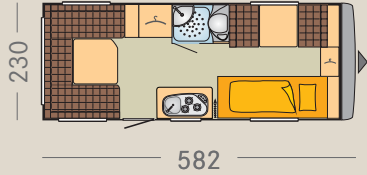
450 TS



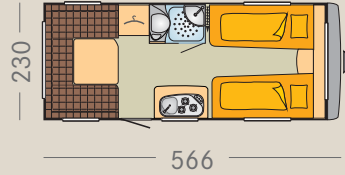
485 TK



490 TK



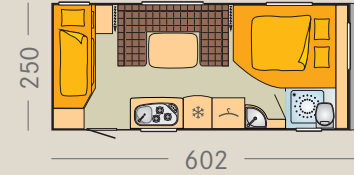
490 TL



495 TK



550 TK

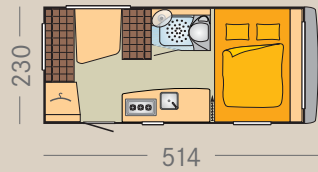


AVERSO

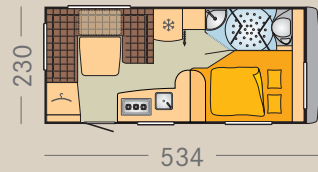
395 TS



430 TS



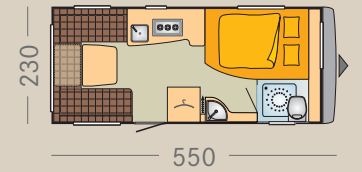
450 TS



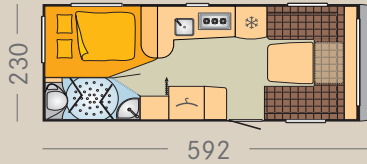
455 TS



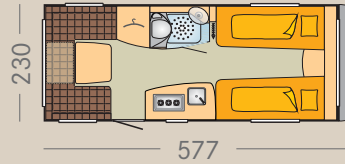
460 TS



465 TS



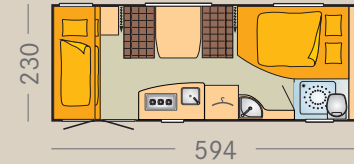
475 TL



485 TS



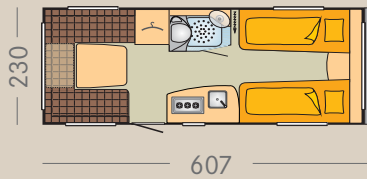
495 TK



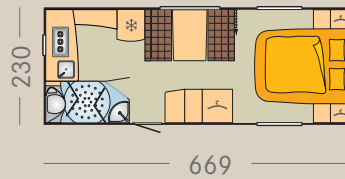
500 TK



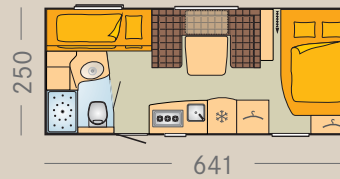
535 TL



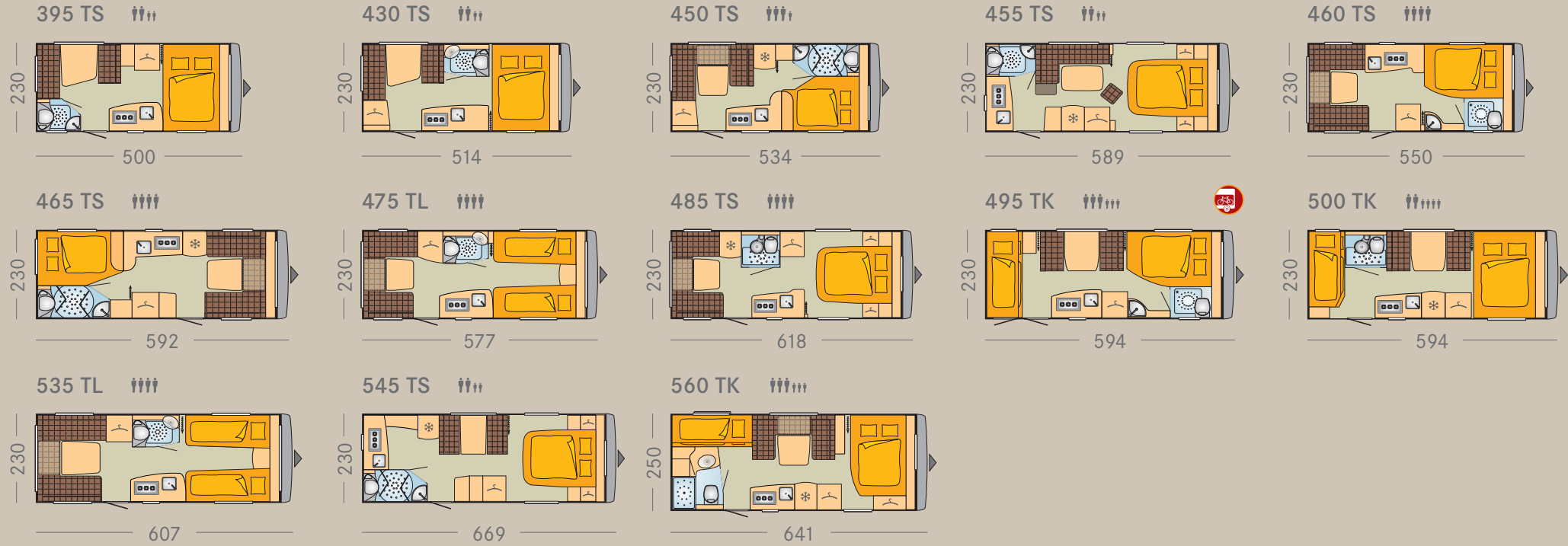
545 TS



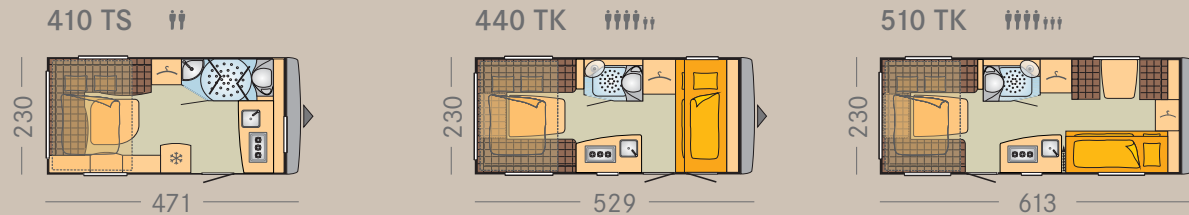
560 TK



AVERSO TOP



AVERSO PLUS



- | | | |
|--|-----------------------------------|--|
| Vast bed <i>Letto fisso</i> | Tafel/kasten <i>Tavolo/armadi</i> | Hefbed <i>Letto basculante</i> |
| Zitplaatsen <i>Sedute</i> | Kleerkast <i>Armadio</i> | Garageversie <i>Versione con garage</i> |
| Wasruimte/toilet <i>Bagno/toilette</i> | Koelkast <i>Frigorifero</i> | Aantal slaapplekken <i>Numero di posti letto</i> |

Alle lengte- en breedtematen in „cm“ buitenzijde zonder dissel.
Tutte le lunghezze e larghezze sono espresse in cm e quelle esterne sono senza il timone.

Afwijkingen in structuur en kleur van afbeeldingen blijven voorbehouden voorzover deze het gevolg zijn van de eigenschappen van natuurlijke materialen en algemeen voorkomend. Dit geldt ook voor technische wijzigingen aan het voertuig zolang de kwaliteit van het product gelijkwaardig blijft of verbetert en de gebruiksmogelijkheden niet worden beperkt.

N.B.: voor het trekken van een caravan is rijbewijs E noodzakelijk.

Sono possibili variazioni nella struttura e nel colore dei componenti di arredamento, se rientrano nella norma dei materiali utilizzati e sono consueti nel mercato. Lo stesso vale per variazioni tecniche del veicolo, se nel complesso non cambiano ma migliorano la qualità del prodotto, e se non incidono sul suo utilizzo.

Nota importante: per poter trainare una caravan potrebbe essere necessaria una patente speciale!

UW BÜRSTNER DEALER STAAT VOOR U KLAAR.
IL VOSTRO RIVENDITORE BÜRSTNER VI ASPETTA!

Bürstner
Nederland B.V.
info@buerstner.com
www.buerstner.com

Bürstner GmbH
Piazzetta della Libertà, 21/3 A
30013 Cavallino Treporti (VE)
Tel.: (+39) 055 658 2694
Fax: (+39) 055 658 7191
info@buerstner.com
www.buerstner.it



*Grenzenlos wohlfühlen
Sentirsi immensamente
a proprio agio*